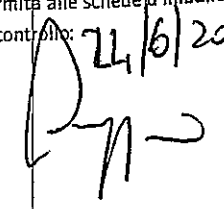


(1) Empfänger / Consignee / Destinataire Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 MODUGNO (BARI) KHX-EC-5443743			(2) Eingangs- und Bearbeitungsvermerke / Remarks / Observations Nostro N. ID.: DE140809701 Vs. N.ID.....: ITO4886850728			LIEFERSCHEIN (3) Nr. 1473567 (4) Versanddatum / Date of delivery / Date de livraison 22.06.20		
(5) Lieferant / Supplier / Fournisseur NF: 91000727 ESKA Automotive GmbH Lutherstr. 87 D 09126 Chemnitz			(6) Fracht frei ☐ unfrei ☐ Euro ☐		(7) Anlieferung (Ist) Waggon ☐ Spediteur ☐ Frachtgut ☐ fremd. Fahrzeug ☐ Eilgut ☐ eigen. Fahrzeug ☐ Expreß ☐ Post ☐		Rechnung (8) Nr. (9) vom 37367	
(10) Ihre Zeichen / your ref. / votre réf. 430	(11) Bestellung Nr. / your order / votre ordre 550003889601 17.06.20	(15) Zusatzdaten des Bestellers	(12) Unsere Abteilung / our ref. / votre réf. Herr Porstorfer		(13) Hausruf	(14) Unsere Auftrags-Nr. / our No. / notre No.		
(19) Versandart / Shipment / Expédition DHL Italy	frei ☐ (20) unfrei ☒	(21) Verpackungsart / Packing / Emballage vedi in bas	(22) Versandzeichen / Marks / Marquage		(23) brutto	(24) Gesamtgewicht kg 392 netto 351		
(25) Versandanschrift / Shipping address / Destinataire Magna Italia, Via dei Ciclamini 4, IT 70026 Modugno BA						(26) Abladestelle 14248		
(27) (Pos.)	(28) Sachnummer** / Drawing No. / Plan No.	(29) Bezeichnung der Lieferung / Leistung / Description (21) Verpackungsart / Packing / Emballage	(30) Menge / Quantity / Quantité	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke Menge (Ist) + / - Vermerke			
1	2517087900 111807 Indice modific. Mez.caric. Numero lotto Numero lotto Vuoti	HOL.Z21687-M16x1,5x25,5- W PHRF-MK -GEO-TS -W=010.9 251/3177_1/05.03.15 38/3215 KLT3215 dunke 00236970000 1/3215 KLT3215 dunke 00236970000 1/3215 KLT3215 dunke 1/TBA-501568 Palette 1/TBA-520922 Deckel	9698 250 198	St St St				
Hiermit versichert der Abnehmer, der Ware, dass diese unmittelbar ins Ausland befördert wird.								
 ESKA® 120266920 5010442011								
MELEINE+MAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 9698 Quantità effettiva: 9698 Tipo Imballaggio: 1--- Quantità Imballi: 1--- Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 24/6/20 Firma: 								
1 RT IMNEGGIATO								
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung
Datum								
Name/Nr.								

Ordine di Trasporto / Transport Order



Mittente Sender ES-A AUTOMOTIVE GMBH LITHESTR. 5 D-09126 CHEMNITZ		N° partita IVA VAT-ID-No. 		Data / Date 22-JUN-2020	
Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) Collection address 				Ordine di trasporto Order code KHX-EC-5443743	
Destinataria Consignee MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 I-70025 MODUGNO				Condizioni di trasporto/Delivery terms ☐ franco dom. free domicile ☐ franco fabbrica ex works ☐ sdoganato cleared ☐ non sdoganato undeclared ☐ dazi pagati taxes paid ☐ dazi non pagati taxes unpaid ☐ dir. dog. pag. duty paid ☐ dir. dog. non pag. duty unpaid ☐ altri others EXW	
Indirizzo di consegna della merce Delivery address 				Indirizzo terminale Terminal address DHL HAUPTVOGEL INTERNAT. KLIPPHAUSEN AN DER UNITRANS 3 D-01665 KLIPPHAUSEN Tel: +49 35204/977-22 Fax: +49 35204/977-51	
Assicurazione complementare Additional transport insurance ☐ sì yes ☐ no no Valuta Currency Valore da assicurare Value for insurance Terminal di arrivo Destination terminal BARI				Numero di dossier Terminal reference Riferimenti del cliente Customer's reference IMP-INV-520802 #39 / 80 33158	
Marche e numeri Marks and numbers		Quantità Quantity	Imballaggio Packing	Descrizione della merce Description of Packing	Tariffa doganale Custom's tariff number
Si Ricontra SPALLI ROTO		3	PZL	PARIS PARTS	1065.0
EX WORKS		Din. x cm x cm x cm = 0.425 m LM 0.00		Peso lordo in kg Gross weight in kg	Valore (con valuta) Value (with currency)
Richieste particolari / Special consignments		Peso tassabile in kg Payable weight in kg 1.065.00			
Istruzioni particolari / Special instructions IMP-INV-520802 DIMENSIONS (LWH): 3X 80X60X30CM		Allegati / Enclosures			
Ritiro dal mittente Collection at sender Data / Date	Consegna al destinatario Delivery to consignee Data / Date	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.			
Orario / Time	Orario / Time	Firma dell'autista / Driver's signature			
Firma del destinatario Consignee's signature	Nome di chi firma in stampatello Consignee's name in block letters	"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			

Proof of Delivery
(to be filed at arrival terminal)

Spedizione	T Milite	Rif. Mltc.1	Dt. Sped.	Destinatario	Località	PV Zona	Coll.	Peso	Segna Coll.	C/Ass./Pc	Bp UA
C 401- 110004	ROBERT BOSC	BR-EC-1259433	230620	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	1	211,00	861259433	FL	
C 401- 109857	SENSATA HOL	WUC-EC-1977959	230620	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	2	365,00	191977959	FL	
C 401- 109849	HUTCHINSON	ZQV-EC-1128828	230620	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	4	244,00	781128828	FL	
C 401- 109786	ESKA AUTOMO	KHX-EC-5443743	230620	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	3	1065,00	955443743	FL	
C 401- 109733	NEDSCHROEF	PAR-EC-3009459	230620	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	1	358,00	190074758	FL	
C 401- 109525	DHL FREIGHT	MIL-DE-0015115	230620	MAGNA ITALIA MODUGNO	BA	1	15	6814,00	145078271	FL	
C 401- 109298	E. WINKEMANN	ZOL-EC-1154264	230620	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	2	287,00	754069272	FL	

TOTALI:	Spedizioni	7 Coll.	28 Peso	9344,00 M.C.	Imp. Falt.	Imp. Ant.	Imp. C/Ass.
Tot. Ricetti							

Si Riscuoteva Tarce Scovazioni Al Portamento

Nel Posizionamento Nel Riscuote

1. Pallett ESKA Dshvay 1473567 SOL0442681
 1. Pallett. WERTH Dshvay 850738871 SOL0442724
 1. Pallett WERTH Dshvay 850739558 SOL0442731
 1. Pallett WERTH Dshvay 850741149 SOL0442730

[Signature]

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 Via dei Cicamini, snc/1-70026 Modugno (BA)

24 GIU 2020

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"